
N° 3 – Semaine du 27.03 au 02.04.2023

Billet d’humeur : tous ensemble pour la liberté

Combien de fois n’ai-je maudit ce pays : le bruit, la crasse, le chaos, le manque d’amabilité, la guerre, la chaleur, le froid, trop de tout, pas assez de ceci ou de cela. Combien de fois n’ai-je eu la nostalgie de mon pays natal car j’ai trouvé qu’Israël est trop difficile, trop dur pour quelqu’un comme moi qui a grandi dans un monde de paix, de calme et d’air pur. Combien de fois n’ai-je maudit ce pays suite aux innombrables élections qui ont toujours donné le même résultat : un pays divisé. Et puis, lors des dernières élections en novembre dernier, un gouvernement qui ne représente en rien, mais absolument en rien, ce que je souhaite et apprécie. Qui ne me représente d’aucune manière, moi la féministe libérale mais qui, au contraire, détruit tout ce qui me semble beau et bon en Terre Sainte.

Et je continue à pester. J’observe avec désespoir comment le Premier ministre détruit la démocratie. Mais je ne fais pas que pester. J’éprouve aussi un immense respect pour le peuple israélien qui ne se laisse pas piétiner, pour tous ceux qui défilent, qui manifestent, qui font grève, qui refusent de plier. Pour tous ceux qui défilent inlassablement, quel que soit leur rang, qu’ils soient prix Nobel ou conducteurs de bus. Comme cet homme d’un certain âge coiffé d’une kippa blanche qui a récemment déclaré à la télévision, se faisant en quelque sorte le porte-parole de dizaines de milliers de concitoyens : « Mes parents ont survécu à Auschwitz où toute leur famille a péri. J’ai des petits-enfants d’origine marocaine, j’ai aussi des petits-enfants d’origine yéménite. J’ai en tout dix petits-enfants. A moi seul je représente la diversité d’Israël. Ma famille est le peuple d’Israël et il nous déchire. Le même homme depuis 30 ans qui monte les ashkenazes contre les mizrahim et les

séfarades, les laïcs contre les religieux. Lui, qui qualifie les uns de personnes de droite et les autres de personnes de gauche. Lui qui décide qui nous devons être. Et il y a des gens qui le croient, lui qui ment à tous ».

L'énergie avec laquelle les citoyens israéliens s'élèvent contre la destruction de la démocratie est impressionnante. A l'heure de la vérité, des pans entiers du pays marchent d'un même pas. Quand Benjamin Netanyahu a limogé son ministre de la Défense, Yoav Gallant, parce qu'il avait demandé au gouvernement de stopper la réforme envisagée, les manifestations ont connu un regain de vigueur avec près de 200 000 personnes qui ont spontanément défilé. Le jour suivant, le syndicat, soutenu par les chaînes de supermarchés, les banques, les hôpitaux et bien d'autres encore ont déclaré la grève générale si le gouvernement persistait dans son projet de réforme. Le pays montre une cohésion exceptionnelle. Quelle que soit la suite des événements, ce sentiment, cette fierté face à la combativité du pays pour sauver la démocratie et la liberté sont absolument uniques.

La semaine prochaine, le pays va fêter Pessa'h, une fête qui plus qu'aucune autre célèbre la liberté, la sortie d'Egypte. Ce n'est pas la première fois que le peuple juif prouve que rien ne peut l'abattre.



Cette semaine encore, les Israéliens ont manifesté par centaines de milliers (photo : KHC)

Vos dons permettent la publication hebdomadaire d'ENTRE LES LIGNES. Nous espérons vous compter bientôt parmi nos bienfaiteurs et nous permettons de vous indiquer nos coordonnées bancaires :
IBAN: CH82 0873 1544 3516 4200 1- titulaire du compte – AMUTA, CH-8702 Zollikon Banque:
Bank Linth LLB AG, Zürcherstrasse 3, CH-8730 Uznach - **SWIFT/BIC: LINSCH23XXX**

De la nécessité de prendre des mesures drastiques contre les violences domestiques

Au cours des deux dernières semaines, trois femmes ont été assassinées par leur partenaire. Edisi Elbena de Kiryat Gat avait 29 ans. Son partenaire l'a tuée à coups de couteau. Vera Palacinta, âgée de 61 ans, est décédée suite à une blessure à la tête infligée par son partenaire. Darya Leital, 31 ans, habitant à Haïfa, a été étranglée par son partenaire, laissant plusieurs orphelins.

Dans ces trois cas, la violence régnait au sein de la famille. Concernant Elbena, les voisins étaient soir après soir témoins de cette violence : « Chaque soir, à partir de six heures, on entendait des cris. J'appelais la police et leur montrais où aller, mais quand ils sonnaient à la porte personne n'ouvrait. Je lui ai conseillé à plusieurs reprises d'appeler la police, mais elle répondait chaque fois : 'plus tard, plus tard' » a déclaré la voisine, Hani Abu Azizi qui a également expliqué que le partenaire d'Elbena rentrait tous les soirs drogué et ivre. Concernant Darya Leitel, les autorités s'occupaient depuis 2021 de la famille car son mari était violent.

La décision de la coalition de ne pas voter un projet de loi destiné à lutter contre les violences domestiques n'en est que plus regrettable et a indigné l'opposition. En effet, ce projet de loi qui prévoyait un système de surveillance électronique pour les auteurs de violences domestiques aurait pu permettre de sauver des vies.

Le projet de loi, qui aurait facilité l'établissement d'ordonnances restrictives contre les auteurs de violences domestiques a été rejeté par la Knesset en première lecture par 54 voix contre 53, donnant lieu à des échanges verbaux très vifs qui ont nécessité l'éloignement de l'assemblée de plusieurs députés.

Avant le vote, le ministre de la Sécurité nationale, Itamar Ben Gvir, a été hué par des membres de l'opposition lorsqu'il a terminé son discours en demandant que cette mesure soit rejetée pour éviter que des hommes soient injustement accusés. Pour Ben Gvir, la loi doit non seulement protéger les femmes mais aussi éviter que des hommes ne soient accusés à tort et donc obligés de porter un bracelet électronique.

L'organisation non-gouvernementale Amutat Bat Meleh qui soutient des femmes religieuses et ultra-orthodoxes exposées à des violences domestiques a réagi avec

horreur à cette décision : « Le refus de voter cette loi imposant un bracelet électronique montre une totale déconnexion de la réalité. Huit femmes sont mortes sous les coups de leur partenaire depuis le début de l'année. Il s'agit d'un outil efficace qui aurait pu sauver des vies et diminuer les risques pour les femmes ayant des partenaires violents. C'est une question de vie ou de mort et il faut trouver une solution pour protéger les femmes ».

En 2022, 24 femmes ont été assassinées par leur mari ou par un autre membre de la famille, ce qui représente une hausse de 50 pour cent par rapport à 2021. Le rapport annuel du service d'observation israélien des féminicides (IOF) a en outre constaté que la communauté arabe (21 pour cent de la population totale) représente 50 pour cent des féminicides, ce qui indique une vague très importante de violences faites aux femmes dans la société arabe. A noter toutefois que les trois cas de meurtres de la semaine dernière montrent que la violence se manifeste également dans d'autres sphères de la population israélienne.



Une nouvelle loi contre les violences domestiques a été récemment rejetée par la Knesset (photo : Pixabay)

Le raisin israélien est le père de tous les vins européens

Une très vaste étude impliquant le séquençage de plus de 3 525 variétés de raisin du monde entier, publiée dans la revue Science, remet totalement en cause les suppositions sur la première domestication des vignes par l'homme. Non seulement l'idée qu'il n'y a eu qu'une seule domestication est erronée, mais les chercheurs ont

Vos dons permettent la publication hebdomadaire d'ENTRE LES LIGNES. Nous espérons vous compter bientôt parmi nos bienfaiteurs et nous permettons de vous indiquer nos coordonnées bancaires :
IBAN: CH82 0873 1544 3516 4200 1- titulaire du compte – AMUTA, CH-8702 Zollikon Banque:
Bank Linth LLB AG, Zürcherstrasse 3, CH-8730 Uznach - **SWIFT/BIC: LINSCH23XXX**

également constaté que le vignoble israélien a été l'un des plus développés au monde jusqu'au septième siècle. Ensuite, après les conquêtes territoriales de l'islam, l'alcool a été interdit. C'est pour cette raison qu'un grand nombre de variétés de raisin israélien ayant survécu a été sélectionné en fonction de critères tels que la taille des grains, la teneur en sucre, la durée de conservation et la finesse de la peau.

Suite au recul de la production de vin pendant la période islamique, la culture du raisin utilisé dans l'antiquité pour la production de vin a reculé. Cela signifie que les cépages sauvages actuels sont, sur le plan génétique, ceux qui sont les plus proches des cépages de l'antiquité. Grâce aux données très complètes de l'étude, il a été constaté que des raisins de table d'Israël remontant à 8000 ans ont été croisés avec des raisins sauvages de Turquie et ont ensuite fait le tour de l'Europe. Aujourd'hui, chaque raisin de cuve – du Riesling au Chardonnay – remonte à cette combinaison.

D'après le professeur et chercheur israélien Elyashiv Drori, « l'Espagne, la France, l'Allemagne, en fait chaque pays avait ses propres variétés spécifiques remontant toutes au raisin de table en provenance d'Israël combiné à des raisins sauvages de Turquie ».



Vin israélien. Le raisin israélien est à la source de tous les vins européens (photo : KHC)

Vos dons permettent la publication hebdomadaire d'ENTRE LES LIGNES. Nous espérons vous compter bientôt parmi nos bienfaiteurs et nous permettons de vous indiquer nos coordonnées bancaires :
IBAN: CH82 0873 1544 3516 4200 1- titulaire du compte – AMUTA, CH-8702 Zollikon Banque:
Bank Linth LLB AG, Zürcherstrasse 3, CH-8730 Uznach - **SWIFT/BIC: LINSCH23XXX**

Vos interlocuteurs :

Rédaction : Katharina Höftmann. Elle a travaillé pour le bureau de la dpa à Tel-Aviv et pour WELT ONLINE. Actuellement, elle travaille comme journaliste indépendante et comme auteure. E-mail : hoeftmann.k@gmail.com

Traduction française : Jeannette Milgram, Netanya

Responsable projet pour le comité directeur du GIS : Jacques Korolnyk; e-mail : jacques.korolnyk@israel-schweiz.org.il

Contact pour les lecteurs francophones : Yves Darmon; e-mail : Yves.darmon@israel-suisse.org.il

Pourquoi cette newsletter ?

Le service d'information du Groupe ISRAEL-SUISSE (GIS) vous renseigne sur des sujets passionnants généralement ignorés par la presse internationale. Par ailleurs, ce service vous propose un rapport mensuel complet sur des thèmes variés dans les secteurs suivants : arts et culture, sciences et recherche, santé et médecine, économie et finance, énergie et environnement, société et divers. De plus, le GIS aide les journalistes dans leurs recherches et leur fournit des compléments d'information sur les sujets qu'ils souhaitent aborder.

Vos dons permettent la publication hebdomadaire d'ENTRE LES LIGNES. Nous espérons vous compter bientôt parmi nos bienfaiteurs et nous permettons de vous indiquer nos coordonnées bancaires :
IBAN: CH82 0873 1544 3516 4200 1- titulaire du compte – AMUTA, CH-8702 Zollikon Banque:
Bank Linth LLB AG, Zürcherstrasse 3, CH-8730 Uznach - **SWIFT/BIC: LINSCH23XXX**